

# Extrait du Registre des Délibérations

## DU BUREAU DE MAYENNE COMMUNAUTE

SEANCE DU 29 AVRIL 2025 A 18 H 30

L'an deux mille vingt-cinq, le 18 avril, Monsieur LE SCORNET, Président, a convoqué les membres du Bureau au siège de Mayenne Communauté – Salle des conseils – 10 Rue Verdun à Mayenne.

### Assistaient à la séance :

M. LE SCORNET, Président, M. VALPREMIT, 1<sup>er</sup> Vice-Président, M. SOUTIF, 2<sup>ème</sup> Vice-Président, M. TRANCHEVENT, 3<sup>ème</sup> Vice-Président, Mme RONDEAU, 4<sup>ème</sup> Vice-Présidente, M. BORDELET, 6<sup>ème</sup> Vice-Président, M. RAILLARD, 7<sup>ème</sup> Vice-Président, Mme D'ARGENTRE, 8<sup>ème</sup> Vice-Présidente, M. COISNON, 9<sup>ème</sup> Vice-Président, M. DELAHAYE, 10<sup>ème</sup> Vice-Président, M. BONNET, 11<sup>ème</sup> Vice-Président, MM. RENARD, LELIEVRE, SABRAN, Mme NEDJAAÏ, MM. MONTAUFRAY, BETTON, CARRE, Mme FOURNIER, MM. TALOIS, GARNIER, DOYEN, Mme LANDEMAINE, MM. MOUTEL, BRODIN.

### Absents excusés :

MM. COULON, CHESNEAU, RIOULT LERICHE, BOITTIN, NEVEU, BEAUJARD, MARIOTON, Mme GONTIER, MM. PILLAERT, BULENGER, TRANSON, RIOULT, PECCATTE.

### 1 - Direction des Affaires Culturelles – 15<sup>ème</sup> Concours International de Piano de Mayenne - Versements du Prix de Mayenne Communauté, du Prix du Public (Entreprise Rapido) et du Prix du Pianiste le Plus Prometteur (Entreprise MOQUET)

La quinzième édition du Concours International de Piano de Mayenne organisée par le Conservatoire de Mayenne Communauté a eu lieu du 10 au 13 avril 2025.

Comme lors des éditions précédentes, Mayenne Communauté attribue la somme de 1 500 € au lauréat du 2<sup>ème</sup> Prix du Concours. Celui-ci a été attribué à **Zeyu SHEN**.

**Matheus Enzo Faria Oshiro** a remporté le Prix du Public d'une valeur de 1 000 €. Ce prix a été financé par le Groupe RAPIDO et viré sur le compte de Mayenne Communauté.

**Tabea Streicher & Jean Nadrigny** ont remporté le Prix du Pianiste le Plus Prometteur d'une valeur de 200 €, soient 100 € chacun. Ce prix a été financé par l'Entreprise MOQUET et viré sur le compte de Mayenne Communauté.

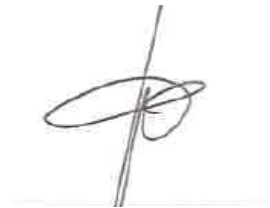
**Après délibération, le bureau, à l'unanimité, alloue la somme de 1 500 € à Zeyu SHEN, la somme de 1000 € à Matheus Enzo Faria Oshiro, la somme de 100 € à Tabea Streicher et la somme de 100 € à Jean Nadrigny.**

Mayenne, le 29 avril 2025

Le secrétaire de séance,  
Pascal RENARD



Le Président,  
Jean-Pierre LE SCORNET



## Extrait du Registre des Délibérations DU BUREAU DE MAYENNE COMMUNAUTE

**SEANCE DU 29 AVRIL 2025 A 18 H 30**

L'an deux mille vingt-cinq, le 18 avril, Monsieur LE SCORNET, Président, a convoqué les membres du Bureau au siège de Mayenne Communauté – Salle des conseils – 10 Rue Verdun à Mayenne.

### Assistaient à la séance :

M. LE SCORNET, Président, M. VALPREMIT, 1<sup>er</sup> Vice-Président, M. SOUTIF, 2<sup>ème</sup> Vice-Président, M. TRANCHEVENT, 3<sup>ème</sup> Vice-Président, Mme RONDEAU, 4<sup>ème</sup> Vice-Présidente, M. BORDELET, 6<sup>ème</sup> Vice-Président, M. RAILLARD, 7<sup>ème</sup> Vice-Président, Mme D'ARGENTRE, 8<sup>ème</sup> Vice-Présidente, M. COISNON, 9<sup>ème</sup> Vice-Président, M. DELAHAYE, 10<sup>ème</sup> Vice-Président, M. BONNET, 11<sup>ème</sup> Vice-Président, MM. RENARD, LELIEVRE, SABRAN, Mme NEDJAAÏ, MM. MONTAUFRAY, BETTON, CARRE, Mme FOURNIER, MM. TALOIS, GARNIER, DOYEN, Mme LANDEMAINE, MM. MOUTEL, BRODIN.

### Absents excusés :

MM. COULON, CHESNEAU, RIOULT LERICHE, BOITTIN, NEVEU, BEAUJARD, MARIOTON, Mme GONTIER, MM. PILLAERT, BULENGER, TRANSON, RIOULT, PECCATTE.

### **2 - Finances – budget principal - Exercice 2025 – Admission en non-valeur de produits communaux – Déchets ménagers Mayenne**

Monsieur le Comptable Public nous demande l'admission en non-valeurs des créances pour un total de **2 406.79 € HT, soit 2 888.15 € TTC** sur le budget déchets ménagers prélevé à l'article c/6541 - créances admises en non-valeur – sur l'exercice en cours.

**Après délibération, le bureau, à l'unanimité, autorise l'admission en non-valeur des créances ci-dessus au moyen de la liste nominative annexée pour un montant total de 2 406.79 € HT, soit 2 888.15 € TTC sur le budget 2025.**

Mayenne, le 29 avril 2025

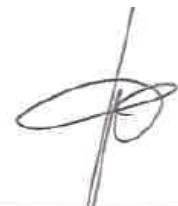
Le secrétaire de séance,

Pascal RENARD



Le Président,

Jean-Pierre LE SCORNET



# Extrait du Registre des Délibérations

## DU BUREAU DE MAYENNE COMMUNAUTE

SEANCE DU 29 AVRIL 2025 A 18 H 30

L'an deux mille vingt-cinq, le 18 avril, Monsieur LE SCORNET, Président, a convoqué les membres du Bureau au siège de Mayenne Communauté – Salle des conseils – 10 Rue Verdun à Mayenne.

**Assistaient à la séance :**

M. LE SCORNET, Président, M. VALPREMIT, 1<sup>er</sup> Vice-Président, M. SOUTIF, 2<sup>ème</sup> Vice-Président, M. TRANCHEVENT, 3<sup>ème</sup> Vice-Président, Mme RONDEAU, 4<sup>ème</sup> Vice-Présidente, M. BORDELET, 6<sup>ème</sup> Vice-Président, M. RAILLARD, 7<sup>ème</sup> Vice-Président, Mme D'ARGENTRE, 8<sup>ème</sup> Vice-Présidente, M. COISNON, 9<sup>ème</sup> Vice-Président, M. DELAHAYE, 10<sup>ème</sup> Vice-Président, M. BONNET, 11<sup>ème</sup> Vice-Président, MM. RENARD, LELIEVRE, SABRAN, Mme NEDJAAÏ, MM. MONTAUFRAY, BETTON, CARRE, Mme FOURNIER, MM. TALOIS, GARNIER, DOYEN, Mme LANDEMAINE, MM. MOUTEL, BRODIN.

**Absents excusés :**

MM. COULON, CHESNEAU, RIOULT LERICHE, BOITTIN, NEVEU, BEAUJARD, MARIOTON, Mme GONTIER, MM. PILLAERT, BULENGER, TRANSON, RIOULT, PECCATTE.

**3 - Marchés publics – Travaux de création du Parc d'Activités Intercommunal du Petit Mesnil à Mayenne (25TRA07) – MAPA - Autorisation de signature**

**VU** l'article L 5211-10 du Code Général des Collectivités Territoriales relatif à la délégation d'attributions au Bureau,

**VU** les articles L. 2123-1 et R. 2123-1 1° du Code de la commande publique,

**VU** la délibération du Conseil Communautaire de Mayenne Communauté en date du 28 mars 2024 autorisant le Bureau à prendre toute décision concernant la signature de marchés (travaux, fournitures et services) d'un montant compris entre le seuil national et les seuils européens de procédure formalisée,

**Considérant** qu'il convenait de lancer le marché de travaux de création du parc d'activités intercommunal du Petit Mesnil à Mayenne, à travers 2 lots :

LOT	Libellé
1	Terrassement, Voirie, Assainissement et Espaces verts
2	Réseaux souples (AEP, éclairage public et téléphone)

**Considérant** qu'au regard du montant total estimé de cette opération, une consultation sous forme de procédure adaptée a été lancée le 26 février 2025 pour une remise des offres fixée au 3 avril 2025 avant 12h00. 4 entreprises ont remis des offres dans les délais :

- 3 pour le lot 1 : STPO, PIGEON et CHAPRON
- 1 pour le lot 4 : SANTERNE

**Considérant** l'avis favorable émis par la commission MAPA de Mayenne Communauté réunie ce mardi 29 avril 2025 pour étudier les offres des différents candidats ;

**Après discussion, le Bureau, à l'unanimité, décide :**

**Article 1 :**

D'autoriser Monsieur le Président à signer et exécuter le marché n° 25TRA07 « Travaux de création du Parc d'Activités Intercommunal Le Petit Mesnil à Mayenne » ainsi que les pièces s'y rapportant, selon la répartition suivante :

N°	LOT	ATTRIBUTAIRE	MONTANT en € H.T.
1	Terrassement, Voirie, Assainissement et Espaces verts	STPO	182 945.60
2	Réseaux souples (AEP, éclairage public et téléphone)	SANTERNE	28 493.00
TOTAL			211 438.60 € HT

**Article 2 :**

Conformément aux dispositions de l'article L.2122-23 du Code Général des Collectivités Territoriales, la présente délibération fera l'objet d'un compte rendu lors de la prochaine réunion du Conseil Communautaire et figurera au recueil des délibérations du Bureau.

Mayenne, le 29 avril 2025

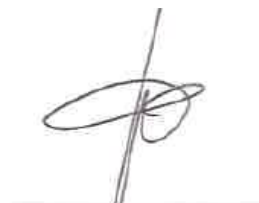
Le secrétaire de séance,

Pascal RENARD



Le Président,

Jean-Pierre LE SCORNET

# Extrait du Registre des Délibérations

## DU BUREAU DE MAYENNE COMMUNAUTE

SEANCE DU 29 AVRIL 2025 A 18 H 30

L'an deux mille vingt-cinq, le 18 avril, Monsieur LE SCORNET, Président, a convoqué les membres du Bureau au siège de Mayenne Communauté – Salle des conseils – 10 Rue Verdun à Mayenne.

### Assistaient à la séance :

M. LE SCORNET, Président, M. VALPREMIT, 1<sup>er</sup> Vice-Président, M. SOUTIF, 2<sup>ème</sup> Vice-Président, M. TRANCHEVENT, 3<sup>ème</sup> Vice-Président, Mme RONDEAU, 4<sup>ème</sup> Vice-Présidente, M. BORDELET, 6<sup>ème</sup> Vice-Président, M. RAILLARD, 7<sup>ème</sup> Vice-Président, Mme D'ARGENTRE, 8<sup>ème</sup> Vice-Présidente, M. COISNON, 9<sup>ème</sup> Vice-Président, M. DELAHAYE, 10<sup>ème</sup> Vice-Président, M. BONNET, 11<sup>ème</sup> Vice-Président, MM. RENARD, LELIEVRE, SABRAN, Mme NEDJAAÏ, MM. MONTAUFRAY, BETTON, CARRE, Mme FOURNIER, MM. TALOIS, GARNIER, DOYEN, Mme LANDEMAINE, MM. MOUTEL, BRODIN.

### Absents excusés :

MM. COULON, CHESNEAU, RIOULT LERICHE, BOITTIN, NEVEU, BEAUJARD, MARIOTON, Mme GONTIER, MM. PILLAERT, BULENGER, TRANSON, RIOULT, PECCATTE.

4 – Marchés publics – Travaux de rénovation partielle du Théâtre à Mayenne (25TRA11) – MAPA – Autorisation de signature

**VU** l'article L 5211-10 du Code Général des Collectivités Territoriales relatif à la délégation d'attributions au Bureau,

**VU** les articles L. 2123-1 et R. 2123-1 1° du Code de la commande publique,

**VU** la délibération du Conseil Communautaire de Mayenne Communauté en date du 28 mars 2024 autorisant le Bureau à prendre toute décision concernant la signature de marchés (travaux, fournitures et services) d'un montant compris entre le seuil national et les seuils européens de procédure formalisée,

**Considérant** qu'il convenait de lancer un marché de travaux de rénovation partielle du théâtre communautaire situé sur la commune de Mayenne, en répartissant les prestations demandées en 3 lots :

Lots	Désignation
1	Menuiseries extérieures
2	Maçonnerie – Réfection du réseau eaux usées
3	Maçonnerie pierres « restauration de patrimoine » - Réparation des Balcons

**Considérant** qu'au regard du montant total estimé de cette opération, une consultation sous forme de

procédure adaptée a été lancée le 28 février 2025 pour une remise des offres fixée au 17 avril 2025 avant 12h00. 6 entreprises ont remis des offres dans les délais :

- 2 pour le lot 1 : BRAULT ET NOVALU et ESUS CREATION
- 3 pour le lot 2 : SAS CHANSON, MAÇONNERIE HUAULT et SARL FOUILLEUL
- 1 pour le lot 3 : MAÇONNERIE HUAULT

**Considérant** l'avis favorable émis par la commission MAPA de Mayenne Communauté réunie ce mardi 29 avril 2025 pour étudier les offres des différents candidats ;

**Après discussion, le Bureau, à l'unanimité, décide :**

**Article 1 :**

D'autoriser Monsieur le Président à signer et exécuter le marché n° 25TRA11 « Travaux de rénovation partielle du Théâtre à Mayenne » ainsi que les pièces s'y rapportant, selon la répartition suivante :

N°	LOT	ATTRIBUTAIRE	MONTANT en € H.T.
1	Menuiseries extérieures	ESUS CREATION	142 433.80
2	Maçonnerie – Réfection du réseau eaux usées	SAS CHANSON	7 850.00
3	Maçonnerie pierres « restauration de patrimoine » - Réparation des Balcons	MAÇONNERIE HUAULT	42 049.27
TOTAL			192 333.07 € HT

**Article 2 :**

Conformément aux dispositions de l'article L.2122-23 du Code Général des Collectivités Territoriales, la présente délibération fera l'objet d'un compte rendu lors de la prochaine réunion du Conseil Communautaire et figurera au recueil des délibérations du Bureau.

Mayenne, le 29 avril 2025

Le secrétaire de séance,

Pascal RENARD



Le Président,

Jean-Pierre LE SCORNET



## Extrait du Registre des Délibérations DU BUREAU DE MAYENNE COMMUNAUTE

**SEANCE DU 29 AVRIL 2025 A 18 H 30**

*L'an deux mille vingt-cinq, le 18 avril, Monsieur LE SCORNET, Président, a convoqué les membres du Bureau au siège de Mayenne Communauté – Salle des conseils – 10 Rue Verdun à Mayenne.*

### **Assistaient à la séance :**

M. LE SCORNET, Président, M. VALPREMIT, 1<sup>er</sup> Vice-Président, M. SOUTIF, 2<sup>ème</sup> Vice-Président, M. TRANCHEVENT, 3<sup>ème</sup> Vice-Président, Mme RONDEAU, 4<sup>ème</sup> Vice-Présidente, M. BORDELET, 6<sup>ème</sup> Vice-Président, M. RAILLARD, 7<sup>ème</sup> Vice-Président, Mme D'ARGENTRE, 8<sup>ème</sup> Vice-Présidente, M. COISNON, 9<sup>ème</sup> Vice-Président, M. DELAHAYE, 10<sup>ème</sup> Vice-Président, M. BONNET, 11<sup>ème</sup> Vice-Président, MM. RENARD, LELIEVRE, SABRAN, Mme NEDJAAÏ, MM. MONTAUFRAY, BETTON, CARRE, Mme FOURNIER, MM. TALOIS, GARNIER, DOYEN, Mme LANDEMAINE, MM. MOUTEL, BRODIN.

### **Absents excusés :**

MM. COULON, CHESNEAU, RIOULT LERICHE, BOITTIN, NEVEU, BEAUJARD, MARIOTON, Mme GONTIER, MM. PILLAERT, BULENGER, TRANSON, RIOULT, PECCATTE.

### **5 - Ressources Humaines – Politique d'accueil des alternants pour l'année scolaire 2025-2026 et création des postes correspondants**

Le CNFPT vient de communiquer les conditions de financement des alternants pour l'année scolaire 2025-2026. Parmi les évolutions notables, il est constaté que :

- le financement de l'État et de France Compétences passe de 25.000.000 € en 2024 (pour 9.000 contrats d'apprentissage) à 20.000.000 € en 2025 (pour 5.000 contrats) à 0 € pour 0 contrat en 2026 ;
- les aides du CNFPT sont désormais ciblés sur les frais de formation des diplômes de niveaux 3, 4 et 5 correspondant à des agents de catégorie C ou B, ce qui exclut les licences (niveau 6) et les masters (niveau 7) ;
- la priorité des financements sera portée sur les 37 métiers identifiés comme étant en tension.

À ce jour, Mayenne Communauté accueille des alternants dans les services suivants :

- Communication (2 alternants, dont 1 dans le domaine des animations de la ville) ;
- GPEEC (DRH) ;
- Espaces jeunes Lassay (DEJAS) ;
- Maison de la petite enfance (DEJAS) ;
- Environnement (DAMEST) ;
- Espaces verts (DAMEST).

Il est souhaité, malgré ce contexte défavorable, un maintien d'une politique d'accueil d'étudiants en alternance. Il sera procédé à l'échelle des 2 collectivités à la définition d'une enveloppe puis à une priorisation des recrutements par cette voie.

Il pourra être développé en parallèle un champ peu investi, celui des stagiaires écoles (licence professionnelle ou master professionnel), où pourraient être prioritaires les services n'ayant pu disposer d'un



alternant. Par ailleurs, il convient de préciser que si un poste d'alternant est financé par le CNFPT, cela ne garantit en rien l'effectivité du recrutement.

Il est proposé de créer ou de renouveler les postes d'apprentis suivants pour l'année scolaire et universitaire 2025-2026 voire 2025-2027 en fonction des durées prévisionnelles des formations, et ce dans la limite de 80.000 € pour l'exercice 2026, cette enveloppe étant celle du coût restant à charge de la collectivité de l'année passée une fois déduites les aides du CNFPT sur la prise en charge de tout ou partie des frais de formation. Il est donc fixé l'ordre de priorité suivant :

Ordre de priorité	Métier ou diplôme d'apprentissage	Niveau de diplôme	Direction	Service	Durée (en mois)
1	BPJEPS Animation	4	DEJAS	Ados com	13
2	Bac pro travaux paysagers	4	DAMEST	Espaces verts	24
3	Diplôme d'État d'auxiliaire de puériculture	4	DEJAS	Maison de la petite enfance	16
4	BPJEPS Animation	4	DEJAS	Ados com	13
5	CAP Cuisine ou Agent polyvalent de restauration	3	DEJAS	Restaurant	24

CAP, BEP : niveau 3

Bac, Baccalauréat, DAEU, Capacité en droit, Diplôme de spécialisation professionnelle : niveau 4

Bac + 2 - DEUG, BTS, DUT, DEUST : niveau 5

Cet ordre de priorité a été arrêté par une analyse multicritère comprenant la rareté en matière de recrutement, la sécurité des biens et des personnes, l'anticipation d'un départ en retraite, la prise en compte de la charge de travail du service et les priorités en matière de politique publique.

Vu le code général des collectivités territoriales ;

Vu le code général de la fonction publique territoriale ;

Vu le budget de Mayenne Communauté ;

Vu le tableau actuel des effectifs de Mayenne Communauté ;

Vu l'avis du comité technique du 21 mars 2025 ;

Considérant les besoins du service ;

**Après délibération, le bureau, à l'unanimité :**

- **Recourt aux contrats d'apprentissage et de conclure les contrats présentés précédemment ;**
- **Sollicite les financements auprès du CNFPT ;**
- **Autorise le Président (ou son représentant) à signer tout document relatif à ce dispositif et notamment les contrats d'apprentissage ainsi que les conventions conclues avec les centres de formation des apprentis, étant précisé que les dépenses correspondantes ont été inscrites au budget.**

Mayenne, le 29 avril 2025

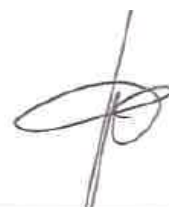
Le secrétaire de séance,

Pascal RENARD



Le Président,

Jean-Pierre LE SCORNET



# Extrait du Registre des Délibérations

## DU BUREAU DE MAYENNE COMMUNAUTE

### SEANCE DU 29 AVRIL 2025 A 18 H 30

L'an deux mille vingt-cinq, le 18 avril, Monsieur LE SCORNET, Président, a convoqué les membres du Bureau au siège de Mayenne Communauté – Salle des conseils – 10 Rue Verdun à Mayenne.

#### Assistaient à la séance :

M. LE SCORNET, Président, M. VALPREMIT, 1<sup>er</sup> Vice-Président, M. SOUTIF, 2<sup>ème</sup> Vice-Président, M. TRANCHEVENT, 3<sup>ème</sup> Vice-Président, Mme RONDEAU, 4<sup>ème</sup> Vice-Présidente, M. BORDELET, 6<sup>ème</sup> Vice-Président, M. RAILLARD, 7<sup>ème</sup> Vice-Président, Mme D'ARGENTRE, 8<sup>ème</sup> Vice-Présidente, M. COISNON, 9<sup>ème</sup> Vice-Président, M. DELAHAYE, 10<sup>ème</sup> Vice-Président, M. BONNET, 11<sup>ème</sup> Vice-Président, MM. RENARD, LELIEVRE, SABRAN, Mme NEDJAAÏ, MM. MONTAUFRAY, BETTON, CARRE, Mme FOURNIER, MM. TALOIS, GARNIER, DOYEN, Mme LANDEMAINE, MM. MOUTEL, BRODIN.

#### Absents excusés :

MM. COULON, CHESNEAU, RIOULT LERICHE, BOITTIN, NEVEU, BEAUJARD, MARIOTON, Mme GONTIER, MM. PILLAERT, BULENGER, TRANSON, RIOULT, PECCATTE.

#### 6 - Candidature terrains synthétiques Mayenne Communauté

- Lors du bureau communautaire du 15 octobre 2024, il a été validé :
- La réalisation de 4 terrains dans l'enveloppe de 3M (permettre un plus grand maillage du territoire et ainsi toucher un plus grand nombre de jeunes) sur le territoire des communes suivantes :
    - Aron
    - Contest
    - Martigné-sur-Mayenne
    - Lassay-les-Châteaux
  - Que Mayenne Communauté prenne à sa charge les travaux de création du terrain et les équipements intégrés (buts, main courante, pare-ballons, abris de touche).
  - Que les travaux d'installation de l'éclairage soient à la charge de la commune (Afin de pouvoir faire 4 terrains tout en restant dans l'enveloppe globale). Une délibération a été prise par chaque commune d'implantation en ce sens.
  - Que les clubs des communes voisines pourront solliciter auprès de Mayenne Communauté, des créneaux sur les terrains synthétiques qui seront gérés par le service des sports de Mayenne Communauté.
  - Les communes d'implantation mettront à disposition des clubs voisins des vestiaires lors de l'utilisation des terrains synthétiques.
  - Les fluides seront à la charge des communes d'implantation.

Une somme de 3 millions HT a été inscrite au budget 2025 pour ce projet. Le plan de financement prévisionnel est le suivant :

FINANCEMENT	Aron	Contest	Lassay	Martigné
Plan de financement projeté				
Coût total de l'opération	961 200,00 €	1 050 000,00 €	1 009 200,00 €	812 400,00 €

Subventions				
Subventions d'état	0,00 €	0,00 €	0,00 €	0,00 €
Conseil Régional	0,00 €	0,00 €	0,00 €	0,00 €
Conseil Départemental	0,00 €	0,00 €	0,00 €	0,00 €
Auto financement - Direct	931 200,00 €	1 020 000,00 €	979 200,00 €	782 400,00 €
Auto financement - Indirect				
Emprunts				
Aide demandée à la LFA	30 000,00 €	30 000,00 €	30 000,00 €	30 000,00 €
<b>Total</b>	<b>961 200,00 €</b>	<b>1 050 000,00 €</b>	<b>1 009 200,00 €</b>	<b>812 400,00 €</b>

Dans le cadre de ce projet, la collectivité peut bénéficier d'un financement par le district de football de la Mayenne via le Fonds d'Aide au Football Amateur (FAFA) mis en place par la Fédération Française de Football. Il s'agit d'une aide pour la réalisation de terrains synthétiques éclairés et homologués.

**Après délibération, le bureau, à l'unanimité, sollicite une subvention auprès du district dans le cadre du FAFA et autorise M. le Président à signer tous les documents liés à ce dossier.**

Mayenne, le 29 avril 2025

Le secrétaire de séance,  
Pascal RENARD



Le Président,  
Jean-Pierre LE SCORNET